

KLARSTEIN NIELSTREK
TEIN NIELSTREK KLAR
KLARSTEIN NIELSTREK
TEIN NIELSTREK KLAR
KLARSTEIN NIELSTREK
TEIN NIELSTREK KLAR
KLARSTEIN NIELSTREK

KLARSTEIN

Kombinovaná chladnička

10029331 10029332 10031665 10031666 10031712
10031713 10032980 10032981 10032982 10033192
10033193

Vážený zákazník,

Gratulujeme Vám k zakúpeniu tohto produktu. Prosím, dôkladne si prečítajte manuál a dbajte na nasledovné pokyny, aby sa zabránilo škodám na zariadení. Akékoľvek zlyhanie spôsobené ignorovaním uvedených inštrukcií a upozornení uvedených v návode na použitie sa nevzťahuje na našu záruku a akúkoľvek zodpovednosť. Naskenujte QR kód, aby ste získali prístup k najnovšiemu používateľskému manuálu a ďalším informáciám o produkte.



OBSAH

Bezpečnostné pokyny 2
Opis produktu 5
Preprava a umiestnenie 5
Prevádzka 6
Čistenie a Starostlivosť 7
Riešenie problémov 8
Pokyny k likvidácii 10

TECHNICKÉ ÚDAJE

Kód produktu:	10029331, 10029332, 10031665, 10031666, 10031712, 10031713, 10032980, 10032981, 10032982, 10033192, 10033193
Napájanie	220-240 V ~ 50 Hz

VYHLÁSENIE O ZHODE

Výrobca:
Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlín, Nemecko.



Tento produkt je v súlade s nasledujúcimi európskymi normami:

2014/30/EU (EMC)
2014/35/EU (LVD)
2011/65/EU (RoHS)
643/2009/EG (ErP)
1060/2010/EU (ErP)

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Všeobecné pokyny

- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku od 8 rokov a viac a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a vedomostí, ak sú pod dohľadom alebo dostali pokyny týkajúce sa používania spotrebiča bezpečným spôsobom a pochopili nebezpečenstvá spojené s používaním tohto prístroja.
- Deti musia byť pod dozorom aby sa zaistil, že sa so zariadením nebudú hrať.
- Čistenie a údržbu nesmú robiť deti, pokiaľ nie sú staršie ako 8 rokov a nie sú pod dohľadom.
- Uchovávajte všetky obaly v dostatočnej vzdialenosti od detí. Existuje riziko udusenía.
- Ak spotrebič vyhadzujete, vytiahnite zástrčku zo zásuvky, odrežte prírodný kábel (čo najbližšie k spotrebiču) a vyberte dvere, aby ste predišli tomu, že sa so zariadením budú hrať deti, alebo do neho zatvoría.
- Udržujte vetracie otvory v kryte spotrebiča alebo tie, ktoré sú zabudované v konštrukcii priechodné a bez prekážok.
- Nepoužívajte mechanické zariadenia alebo iné prostriedky na urýchlenie procesu rozmrazovania okrem tých, ktoré odporúča výrobca.
- Nepoškodzujte chladiaci okruh.
- Nepoužívajte iné elektrické spotrebiče (ako napríklad výrobníky zmrzliny) v chladiacich zariadeniach, pokiaľ nie sú na tento účel schválené výrobcom.
- Nedotýkajte sa žiarovky, ak sa svieti po dlhý čas, pretože by mohla byť veľmi horúca.
- Je nebezpečné meniť špecifikácie alebo upraviť tento výrobok akýmkoľvek spôsobom. Akékoľvek poškodenie kábla môže spôsobiť skrat, požiar a / alebo zásah elektrickým prúdom.
- Tento produkt nie je určený pre komerčné použitie. Tento produkt je určený pre domáce použitie a pre použitie v podobných priestoroch ako sú kuchyne, hotely, motely a podobne.
- Ak sú napájací kábel alebo zástrčka poškodené, musia byť vymenené výrobcom alebo jeho servisom alebo podobne kvalifikovanou osobou.

Tento spotrebič obsahuje chladiacu kvapalinu izobután (R600a), plyn, ktorý je šetrný k životnému prostrediu. Aj keď je horľavý, nepoškodzuje ozónovú vrstvu a nezvyšuje skleníkový efekt. Použitie tohto chladiča však viedlo k miernemu zvýšeniu úrovne hluku spotrebiča. Okrem hluku kompresora môžete počuť chladiacu kvapalinu prúdiacu okolo systému. To je nevyhnutné a nemá to žiadny nepriaznivý vplyv na výkon spotrebiča. Počas prepravy a nastavenia spotrebiča je potrebné dbať na to, aby nedošlo k poškodeniu častí chladiaceho systému. Únik chladiacej kvapaliny môže poškodiť oči.

- Sieťový kábel sa nesmie predlžovať.
- Uistite sa, že sieťová zástrčka nie je stlačená alebo poškodená zadnou časťou spotrebiča. Zariadenie Zničená alebo poškodená sieťová zástrčka sa môže prehriať a spôsobiť požiar.
- Uistite sa, že máte dosah na zásuvku prístroja.
- Za sieťový kábel neťahajte
- Tento spotrebič je ťažký. Pri jeho presúvaní je potrebné dávať pozor.
- Neodstraňujte ani sa nedotýkajte položiek z mraziaceho priestoru, ak máte vlhké / mokré ruky, pretože by mohlo dôjsť k oderu pokožky alebo popáleninám mrazom.
- Spotrebič nevystavujte dlhodobému slnečnému žiareniu.
- Na plastové časti spotrebiča nedávajte horúce veci.
- Neumiestňujte potraviny priamo na zadnú stenu.
- Neumiestňujte šumivé nápoje sytené oxidom uhličitým do mraziaceho priestoru, pretože v nádobe sa vytvorí tlak, čo môže spôsobiť explóziu, čo môže za následok poškodenie spotrebiča.

Rady pre čistenie

- Pred údržbou vypnite spotrebič a odpojte sieťovú zástrčku od sieťovej zásuvky.
- Prístroj nečistite kovovými predmetmi.
- Nepoužívajte ostré predmety na odstránenie námrazy zo zariadenia. Použite plastovú škrabku.
- Pravidelne kontrolujte odtok v chladničke na rozmrazenú vodu. V prípade potreby odtok vyčistite. Ak je odtok zablokovaný, voda sa zhromaždí v spodnej časti spotrebiča

Rady pre inštaláciu

- Rozbaľte spotrebič a skontrolujte, či nie je poškodený. Ak je zariadenie poškodené, nepoužívajte ho. Škody okamžite nahláste na miesto, kde ste ich zakúpili. V takom prípade si uchovajte balenie.
- Pred pripojením spotrebiča sa odporúča počkať aspoň štyri hodiny, aby olej stiekol späť do kompresora.
- V okolí spotrebiča by sa mala nachádzať dostatočná cirkulácia vzduchu, inak by to mohlo viesť k prehriatiu. Na dosiahnutie dostatočného vetrania postupujte podľa inštrukcií týkajúcich sa montáže.
- Spotrebič nesmie byť umiestnený v blízkosti radiátorov alebo sporákov.
- Uistite sa, že sieťová zástrčka je po inštalácii spotrebiča stále dobre prístupná.
- Akékoľvek elektrické práce potrebné na vykonanie údržby spotrebiča by sa mali vykonávať kvalifikovaným elektrikárom alebo kompetentnou osobou.

Osobitné poznámky

- Deti vo veku od 3 do 8 rokov nesmú manipulovať s chladničkou pri nakladaní a vykladaní.
- Pri umiestňovaní zariadenia sa uistite, že napájací kábel nie je stlačený alebo poškodený.
- Uistite sa, že na zadnej strane zariadenia nie sú žiadne zásuvky alebo napájacie zdroje.

Aby ste predišli kontaminácii potravín, postupujte podľa nižšie uvedených pokynov:

- Dlhšie otvorenie dverí môže viesť k výraznému zvýšeniu teploty v priestoroch spotrebiča.
- Pravidelne čistite povrchy, ktoré prichádzajú do kontaktu s jedlom. Pravidelne čistite odtok vody.
- Skladujte surové mäso a ryby vo vhodných obaloch v chladnička aby sa mäso a ryby nedotýkali a aby z nich vlhkosť nekvapkala na ostatné typy jedla.

Poznámky k mraziacemu priestoru

- Mraziaci priestor je vhodný na skladovanie mrazených potravín, zmrzliny a na tvorbu ľadu.
- Ak chladnička ostáva prázdna po dlhšiu dobu, odmrzte ju a vypnite.

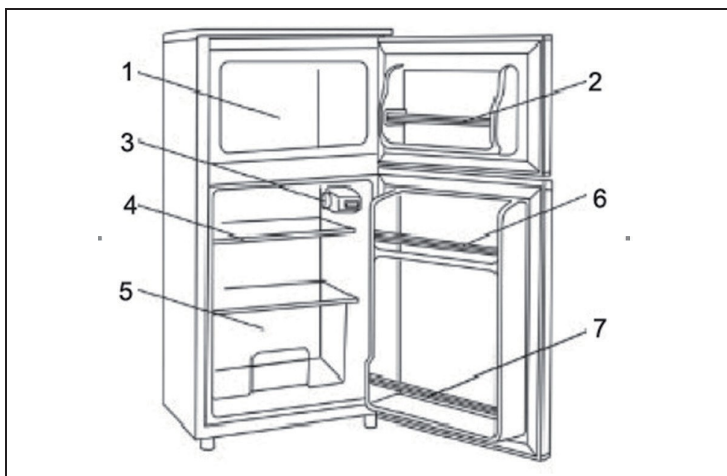
Následne ju môžete vyčistiť, vysušiť a zabrániť tak tvorbe plesní alebo zápachu.



VAROVANIE:

Pri používaní, údržbe a likvidácii prístroja dbajte na ľavý symbol na zadnej strane prístroja alebo na kompresore. Tento symbol varuje pred možnými požiarimi. V potrubíach s chladivom a v kompresore sú horľavé látky. Počas používania, údržby a likvidácie udržiajte prístroj mimo dosahu zdrojov ohňa.

POPIS PRODUKTU



1	Mraziaci priestor	5	Priestor na zeleninu
2	Polička vo dverách mrazničky	6	Polička vo dverách chladničky
3	Termostat	7	Polička na fľaše
4	Sklenená polička		

PREPRAVA A UMIESTNENIE

- Pri prenášaní zariadenia dbajte na to aby ste chladničku prenášali v uhle nie väčšom ako 45°. Pri manipulácii dbajte na to aby ste chladničku nedržali za dvere, kompresor alebo za iné časti.
- Umiestnite na vetrané miesto.
- Medzi vrchom chladničky a stropom by nemal byť menší priestor ako 30cm a obe strany by malo byť aspoň 10cm od steny. Dvere by sa mali dať otvoriť do uhla 120°.
- Zariadenie umiestnite do dostatočnej vzdialenosti od zdrojov tepla.
- Zariadenie neumiestňujte do priestorov ktoré sú vlhké alebo do blízkosti vody na to aby ste predišli hrdzaveniu komponentov.
- Plocha, na ktorej je zariadenie umiestnené by mala byť pevná a plochá.
- Zariadenie by nemalo byť postavené na napájacom kábli.

PREVÁDZKA

1. Odstráňte všetok obalový materiál zo zariadenia. Prekontrolujte náhradné časti a umiestnite zariadenie na miesto kde bude stáť. Pred použitím zariadenie vyčistite.
2. Odstráňte obaly. Zapnite zariadenie a nastavte hodnotu na termostate medzi „1“ a „5“- Následne sa zariadenie zapne. Zavrite dvere na pár minút, potom sa dotknite strán chladničky a mali by ste cítiť teplo. Po 30 minútach sa chladnička ochladí. Znamená to, že systém kompresora je v poriadku. Neskôr použite termostat na nastavenie teploty.
3. Teplota v chladničke je ovládaná termostatom. „0“ znamená, že zariadenie je vypnuté a prevádzkový režim je možné nastaviť od 1 - 5. Čím je hodnota na termostate vyššia, tým je v chladničke chladnejšie.
Užívateľ si môže vybrať teplotné nastavenie podľa podmienok, ktoré potrebuje. Pozor: Úroveň „5“ je vhodná na mrazenie potravín. Po zmrazení nastavte termostat do bežného režimu Táto úroveň by sa nemala používať neustále pretože to spôsobí nadmerné mrazenie jedla. Pri prvom spustení bude doba chladenia dlhšia.
4. Výrobník ľadu: Nalejte chladnú vodu do nádoby, asi tak do 4/5 úrovne. Následne vložte nádobu do mrazničky.
5. Teplota v chladničke sa pohybuje v rozmedzí od 0 až do 10°C. Táto teplota je vhodná na zachovanie čerstvosti zeleniny na krátky čas. Odporúčame skladovať potraviny oddelene.
6. Teplota v mrazničke dosahuje hodnotu -18°C a je vhodná na skladovanie mäsa ktoré bude uskladnené dlhí čas. počas používania chladničku neprepíňajte.
7. Pri skladovaní potravín dbajte na to aby sa neprekrývali, aby od seba nenachytili pach. Potraviny by nemal byť príliš blízko seba, aby sa zachovala cirkulácia vzduchu. Teplé potraviny by mali dosiahnuť izbovú teplotu pred ich vložením do chladničky. Minimalizujte frekvenciu otvárania dverí. Ak je možné potraviny očistiť, urobte tak pred ich uskladnením.

ČISTNIE A STAROSTLIVOSŤ

Odmrazovanie

- Námraza sa môže nahromadiť na vnútornej strane zariadenia a automaticky sa rozmraziť počas cyklu kompresora.
- Voda je vedená cez výstupný otvor do zbernej nádoby nad kompresorom, kde sa odparuje.
- Uistite sa, že vypúšťací otvor je pravidelne čistený, aby voda mohla unikať z úložného priestoru.

Čistenie zariadenia

- Odstráňte všetky regály a zásuvku na zeleninu. Najskôr odstráňte spodné poličky dverí tak, aby mohli vybrať zásuvku, ktorá sa zvyčajne používa na uskladnenie zeleniny.
- Utrite vnútornú časť zariadenia vlhkou handričkou a trochu čistiaceho prostriedku. Potom vnútro utrite čistou teplou vodou.
- Poličky a zásuvku umyte vo vode s trochu čistiaceho prostriedku a pred opätovným vložením týchto častí späť do zariadenia ich vysušte. Vonkajšie časti spotrebiča vyčistite vlhkou handričkou.
- Mriežka kondenzátora na zadnej strane jednotky a príslušných komponentov je možné povysávať pomocou mäkkej kefy.

Tipy pre čistenie:

Na vonkajšej strane jednotky sa môže vytvoriť kondenzácia. Môže to byť spôsobené zmenou teploty miestnosti. Utrite kondenzovanú vodu. Ak problém pretrváva, obráťte sa na kvalifikovaného technika.

Údržba

- Svetlá nechajte vymeniť odborníkom.
- Pri premiestňovaní chladničky ju držte po stranách alebo za podlahu.
- Nedržte chladničku za okraje hornej časti.
- Prístroj by mal byť servisovaný autorizovaným technikom a mali by sa používať len originálne náhradné diely. Zariadenie sa nikdy nepokúšajte opraviť sami. Opravy nespôsobilými osobami môžu viesť k zraneniam alebo vážnym poruchám.
- Ak sa prístroj nebude dlhší čas používať, odpojte ho od zdroja napájania. Odstráňte všetky potraviny a vyčistite chladničku. Nechajte dvere otvorené, aby ste sa vyhli nepríjemnému zápachu.

RIEŠENIE PROBLÉMOV

Problém	Možná príčina a navrhované riešenie
Zariadenie nefunguje.	Skontrolujte, či je spotrebič pripojený k napájaniu alebo či je zástrčka správne zasunutá.
	Skontrolujte, či nie je napätie príliš nízke.
	Skontrolujte, či došlo k výpadku prúdu alebo či došlo k vypnutiu čiastkových obvodov.
Zápach.	Zapáchajúce potraviny musia byť pevne zabalené.
	Skontrolujte, či nie je nejaké jedlo zhnité.
	Vyčistite vnútro zariadenia.
Dlhodobý chod kompresora.	Dlhá prevádzka kompresora je bežná v lete, keď je teplota okolia vysoká.
	Nie je odporúčané mať v zariadení príliš veľa potravín.
	Potraviny musia pred vloženíím do mrazničky vychladnúť.
	Dvere sa otvárajú príliš často.
Dvere nie je možné správne zatvoriť.	Dvere sú prilepené potravinovými obalmi. Príliš veľa potravín je umiestnených v mrazničke.
	Chladnička je naklonená.
Príliš vysoký hluk.	Skontrolujte, či je podlaha rovná a či je chladnička postavená rovnomerne.
	Skontrolujte, či sú príslušenstvo umiestnené na správnych miestach.
Tesnenie dverí netesní.	Odstráňte cudzie predmety z tesnení dverí, prípadne tesnenie vyčistite.
	Tesnenie dverí sa dá vybrať a následne ho môžete ohriať fénom aby sa jeho tesniace funkcie obnovili.

Problém	Možná příčina a navrhované riešenie
Preteká voda.	Vnútri zariadenia je príliš veľa potravín alebo skladovaná potravina obsahuje príliš veľa vody, čo spôsobuje silné rozmrazovanie.
	Dvere nie sú správne zatvorené, čo spôsobuje vniknutie vzduchu a tvorbu vody v dôsledku rozmrazovania.
Kryt zariadenia je teplý.	Teplo z kompresora sa šíri cez kryt, čo je normálne.
	Kryt zariadenia môže byť horúci kvôli vysokej teplote okolia, alebo je vnútri príliš veľa potravín alebo ak sa kompresor vypol. V takomto prípade zabezpečte dobrú ventiláciu vzduchu okolo zariadenia.
Povrchová kondenzácia.	Kondenzácia na vonkajšom povrchu a tesnení dverí chladničky je normálna, ak je vlhkosť okolia príliš vysoká. Jednoducho utrite kondenzovanú vodu čistou utierkou.
Nezvyčajné zvuky.	Šum: Kompresor môže počas prevádzky vytvárať šumenie najmä pri štarte alebo zastavení. Tento jav je bežný a rýchlo zmizne.
	Výzvanie: Tento zvuk vydáva chladivo, ktoré tečie vo vnútri spotrebiča. Tento zvuk je bežný.

POKYNY K LIKVIDÁCI



Podľa Európskeho nariadenia odpadu 2012/19/EU tento symbol na výrobku alebo na jeho obale znamená, že výrobok nepatrí do domáceho odpadu. Na základe smernice by sa mal prístroj odovzdať na príslušnom zbernom mieste pre recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Zabezpečením správnej likvidácie výrobku pomôžete zabrániť možným negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by inak mohol byť dôsledok nesprávnej likvidácie výrobku. Pre detailnejšie informácie o recyklácii tohto výrobku sa obráťte na svoj Miestny úrad alebo na odpadovú a likvidačnú službu Vašej domácnosti.

KLARSTEIN NIETSRK

SRSRK KLARSTEIN NIE

KLARSTEIN NIETSRK

SRSRK KLARSTEIN NIE

KLARSTEIN NIETSRK

SRSRK KLARSTEIN NIE

KLARSTEIN NIETSRK